

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30246607									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Trage beim Umgang mit dem Spaltzubehör geeignete Schutzkleidung wie Handschuhe, Schutzbrille und Gehörschutz, um Verletzungen zu vermeiden.	To avoid injury, wear appropriate protective clothing such as gloves, safety glasses and hearing protection when handling splitting accessories.	Portez des vêtements de protection appropriés tels que des gants, des lunettes de sécurité et une protection auditive lorsque vous manipulez les accessoires de fendage pour éviter les blessures.	Indossare indumenti protettivi adeguati come guanti, occhiali di sicurezza e protezioni per l'udito quando si maneggiano gli accessori di spaccatura per evitare lesioni.	Draag geschikte beschermende kleding zoals handschoenen, een veiligheidsbril en gehoorbescherming bij het hanteren van de kloofaccessoires om letsel te voorkomen.	Use ropa protectora adecuada, como guantes, gafas de seguridad y protección auditiva, cuando manipule los accesorios de división para evitar lesiones.	Při manipulaci se štípacím příslušenstvím používejte vhodný ochranný oděv, jako jsou rukavice, ochranné brýle a chrániče sluchu, abyste předešli zranění.	Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću kao što su rukavice, sigurnosne naočale i zaštitu za sluh kada rukujete priborom za cijepanje kako biste izbjegli ozljede.	Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću kao što su rukavice, sigurnosne naočale i zaštitu za sluh kada rukujete priborom za cijepanje kako biste izbjegli ozljede.	A sérülések elkerülése érdekében viseljen megfelelő védőruházatot, például kesztyűt, védőszemüveget és hallásvédőt a hasítótartozékok kezelésékor.
Überprüfe regelmäßig das Spaltzubehör auf Abnutzung und Beschädigungen. Wartungsarbeiten sollten nur von geschultem Personal durchgeführt werden.	Regularly check the splitting accessories for wear and damage. Maintenance work should only be carried out by trained personnel.	Vérifiez régulièrement l'usure et les dommages des accessoires de fendage. Les travaux de maintenance doivent être effectués uniquement par du personnel qualifié.	Controllare regolarmente l'eventuale usura e danneggiamento degli accessori di spaccatura. Gli interventi di manutenzione devono essere eseguiti esclusivamente da personale addestrato.	Controleer de kloofaccessoires regelmatig op slijtage en beschadigingen. Onderhoudswerkzaamheden mogen alleen worden uitgevoerd door opgeleid personeel.	Compruebe periódicamente si los accesorios de división están desgastados o dañados. Los trabajos de mantenimiento sólo deben ser realizados por personal capacitado.	Pravidelně kontrolujte opotřeбенí a poškození štípacího příslušenství. Údržbové práce by měly provádět pouze vyškolení pracovníci.	Redovito provjeravajte istrošenost i oštećenje pribora za cijepanje. Radove na održavanju smije izvoditi samo obučeno osoblje.	Redovito provjeravajte istrošenost i oštećenje pribora za cijepanje. Radove na održavanju smije izvoditi samo obučeno osoblje.	Rendszeresen ellenőrizze a hasítótartozékok kopását és sérülését. A karbantartási munkákat csak képzett személyzet végezheti.
Überprüfe, ob das Spaltzubehör über eine Not-Aus-Funktion verfügt und wie diese im Notfall zu verwenden ist.	Check whether the splitting accessory has an emergency stop function and how to use it in an emergency.	Vérifiez si l'accessoire de fendage dispose d'une fonction d'arrêt d'urgence et comment l'utiliser en cas d'urgence.	Controlla se l'accessorio per spaccare è dotato di funzione di arresto di emergenza e come utilizzarlo in caso di emergenza.	Controleer of het kloofaccessoire een noodstopfunctie heeft en hoe u deze in geval van nood kunt gebruiken.	Compruebe si el accesorio divisor tiene función de parada de emergencia y cómo utilizarlo en caso de emergencia.	Zkontrolujte, zda má štípací příslušenství funkci nouzového zastavení a jak jej v případě nouze používat.	Provjerite ima li pribor za cijepanje funkciju zaustavljanja u nuždi i kako je koristiti u slučaju nužde.	Provjerite ima li pribor za cijepanje funkciju zaustavljanja u nuždi i kako je koristiti u slučaju nužde.	Ellenőrizze, hogy a hasítótartozék rendelkezik-e vészleállító funkcióval, és hogyan kell használni vészhelyzetben.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Stubai ZMV GmbH  
Dr-Kofler-Str. 1  
office@stubai.com